

*Zhanibekov*



THE ACADEMY OF APPLIED  
TECHNICAL AND PRESCHOOL STUDIES

**MEMORANDUM OF UNDERSTANDING between**

**SOUTH KAZAKHSTAN PEDAGOGICAL UNIVERSITY  
NAMED AFTER OZBEKALI ZHANIBEKOV  
(Shymkent, Republic of Kazakhstan) and**

**THE ACADEMY OF APPLIED TECHNICAL AND PRESCHOOL STUDIES  
(Niš, The Republic of Serbia)**

Shymkent

Republic of Kazakhstan

« \_\_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ у.

Niš

Republic of Serbia

In order to develop cooperation and strengthen ties in the field of education and science between universities, **South Kazakhstan Pedagogical University named after Ozbekali Zhanibekov**, represented by the Chairman of the Board-Rector *Sugirbayeva Gulzhan Dauletbekovna*, acting on the basis of the Charter, on the one hand, and **The Academy of Applied Technical and Preschool Studies**, represented by the President *Srđan Jovković*, Ph.D. on the other hand (hereinafter referred to as the Parties), have concluded this **memorandum of understanding** (hereinafter referred to as the Memorandum) on the following:

**1. SUBJECT OF THE MEMORANDUM**

1.1. Establishment of mutually beneficial cooperation in educational, scientific, methodological and research activities.

**2. THE MEMORANDUM PROVIDES:**

2.1. Close mutual cooperation and exchange of experience in improving the educational process, in the use of modern teaching methods and systems, in the application of innovative technologies in this area;

2.2. Organization of academic mobility of students (undergraduates, graduates);

2.2. Organization of research practice and internships for graduates and doctoral students, conducting jointly organized courses;

2.3. Joint participation in Erasmus+ Program: student and academic / administrative staff mobility projects, research projects;

2.4. Organization of academic meetings and symposiums: joint participation and conducting scientific research with the involvement of specialists and students;

2.5. Joint research activities: joint participation in grants announced by state, international, public and private foundations and organizations;

2.6. Publication of articles, reports and joint monographs, textbooks, manuals, collections and scientific papers and other educational materials;

2.7. Exchange of scientific information, publications, materials and knowledge;  
Organization of access to scientific centers and research laboratories for research;

2.8. Invitation of highly qualified specialists, professors to give lectures, conduct seminars and consultations;

2.9. Provide an opportunity for scientists and teachers of the Parties to act as scientific supervisors, co-supervisors, consultants, reviewers of scientific papers, final qualification papers of bachelors, masters, PhD students;

2.10. Exchange of information about planned scientific conferences, scientific conferences, scientific seminars and creation of conditions for the participation of representatives of a collaborating university in them, admission for publication of scientific works of teachers and employees in the periodicals of the university, informing about publishing plans;

2.11. In order to implement these forms of cooperation, representatives of the Parties will be able to consult each other and develop special plans for cooperation in each or all of the above areas of cooperation.

### **3. RIGHTS AND OBLIGATIONS OF THE PARTIES**

3.1. The parties have equal rights to use the results of joint work, which can be published in the form of a monograph, textbooks, articles and reviews. Nothing in this Memorandum changes or affects the ownership of any intellectual property that is communicated by one Party to the other;

3.2. Each of the Parties has the right to familiarize with all information and documentation relating to the implementation of cooperation and the conduct of common affairs within the framework of the implementation of this Memorandum;

3.3. This Memorandum does not impose any property and financial obligations on the Parties, and does not impose any restrictions on their independence and autonomy in the implementation of their statutory activities;

3.4. Specific cooperation activities, all financial relations between the Parties that may arise in the process of implementing this Memorandum, the timing of their implementation and other current issues are formalized by additional agreements signed by authorized representatives of the Parties.

### **4. DISPUTES RESOLUTION**

4.1. Any disagreements in the understanding and interpretation of the details, as well as in the implementation of the terms of this Memorandum, are resolved by the Parties through mutual consultations and negotiations;

4.2. Issues not resolved by the Parties through negotiations shall be resolved in accordance with the laws of the country in which the respondent Party has its main educational institution, with the exception of the conflict of laws provisions, if such a provision would apply in the laws of another jurisdiction.

### **5. TERM OF THE MEMORANDUM**

5.1. This Memorandum comes into force from the date of its signing and is valid for 5 (five) years.

5.2. If one month before the expiration of this Memorandum, neither Party declares its termination or amendment, this Memorandum shall be deemed extended for the same period and on the same terms.

## 6. FINAL PROVISIONS

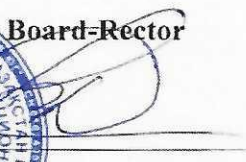
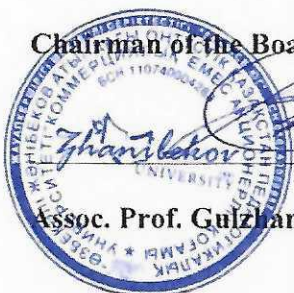
6.1. This Memorandum is drawn up in English, a copy for each of the Parties, which has the same legal force.

6.2. Relations between the Parties not provided for by this Memorandum shall be considered in accordance with the laws in force in the Republic of Kazakhstan and the Republic of Serbia.



## 7. SIGNATURES AND DETAILS OF THE PARTIES

**NJSC «South Kazakhstan  
Pedagogical University named after  
Ozbekali Zhanibekov»**  
The Republic of Kazakhstan, Shymkent  
Baitursynov st., 13, ind. 160012  
Tel.: +7 (725) 239 02 44  
E-mail: [info@okmpu.kz](mailto:info@okmpu.kz)

**The Academy of Applied Technical and  
Preschool Studies**  
The Republic of Serbia, Niš  
Beogradska 18, 18000 Niš  
Tel.: 381 18 588 210  
E-mail: [info@akademijanis.edu.rs](mailto:info@akademijanis.edu.rs)

**Chairman of the Board-Rector**  
  
  
**Assoc. Prof. Gulzhan Sugirbayeva**

Date: 02 / 11 / 2023 y.

**President**  
  
  
**Srđan Joyković, Ph.D.**  
**Professor of Applied Studies**

Date: 02 / 11 / 2023 y.

10.12.2023  
